

高所作業車運転技能講習

用語集

Formación técnica en el manejo de vehículos de
trabajos en elevación

Glosario de términos

スペイン語版 Spanish version

Japanese	Pronunciation	Español
A		
あぶない	abunai	¡peligro!
上げる	ageru	elevantar/levantar
開けるな	akeru na	¡no abrir!
安定	antei	estable/estabilidad
安全離隔距離	anzen rikaku kyori	distancia perimetral de seguridad
安全装置	anzen souchi	dispositivo de seguridad
安全弁	anzenben	válvula de seguridad
圧縮行程	asshuku koutei	proceso de compresión
圧力	atsuryoku	presión
圧力制御弁	atsuryoku seigyo ben	válvula de control de presión
アウトリガー	autoriga	estabilizador
アウトリガーアーム	autoriga amu	brazo estabilizador
アウトリガーフロート	autoriga furoto	flotante estabilizador
アウトリガーインターロック 装置	autoriga inta rokku souchi	dispositivo de interbloqueo de estabilizadores
アウトリガースライド	autoriga suraido	desplazamiento de estabilizador
泡立ち	awadachi	espumar
B		
バケット	baketto	balde/cubeta
爆発行程	bakuhatsu koutei	proceso de explosión
バスケット	basuketto	canasta/cesto
ベーンポンプ	ben ponpu	bomba de paletas
防具	bougu	equipo protector
ブーム	bumu	boom
ブーム型高所作業車	bumu gata kousho sagyou sha	vehículo de trabajo en elevación tipo boom
ブーム作動規制装置	bumu sadou kisei souchi	dispositivo de control operacional boom
分力	bun ryoku	componente de fuerza
分布荷重	bunnpu kajyu	carga distribuida
ブレーキ	bureki	freno
C		
力	chikara	fuerza
力の分解	chikara no bunkai	descomposición de fuerzas
力の合成	chikara no gousei	composición de fuerzas

Japanese	Pronunciation	Español
力のモーメント	chikara no	momento de fuerza
力の三要素	chikara no san	3 elementos de la fuerza
蓄電池（バッテリー）	chiku	acumulador(bateria)
致命的	chimei teki	mortal
地質強度	chishitsu kyoudo	fueza geológica
直角	chokkaku	ángulo recto
直流	chokuryu	corriente directa
駐車ブレーキ	chuusha bureki	freno de mano /estacionamiento
D		
ダメ	dame	¡no! /¡no está permitido!
段差	dansa	desnivel
デフ（ディファレンシャル）	defu (deifuarenscharu)	dif (diferencial)
ディーゼルエンジン	deizeru enjin	motor diesel
電動機（モータ）	dendouki(mota)	motor eléctrico (motor)
電撃	dengeki	descarga eléctrica
電源	dengen	fuelle de energía
電磁比例制御	denji hirei seigyo	control electromagnetico proporcional
電気制御	denki seigyo	control eléctrico
電気ショック	denki shokku	shock/descarga eléctrica
電気抵抗	denki teikou	resistencia eléctrica
独立	dokuritsu	independiente
動荷重	dou kajyuu	carga dinamica
動力	douryoku	potencia/Fuerza
動力伝達装置	douryoku dentatsu souchi	dispositivo de transmisión de potencia
E		
エアブリーザ	eaburiza	respirador de aire
エンジン	enjin	motor
壊死	eshi	necrosis
F		
負荷	fuka	carga
複動形シリンダ	fukudoukei	cilindro de acción multiple
踏むな	fumu na	no pisar
噴射ノズル	funsha nozuru	boquilla/pico inyector
噴射ポンプ	funsha ponpu	bomba inyectora
フランチャポンプ	furanjya ponpu	bomba de reducción

Japanese	Pronunciation	Español
フロート	furoto	flotador
フットブレーキ	futto bureki	freno de pie
フットペダル	futto pedaru	pedal
G		
ガバナ	gabana	dispositivo de control de inyección de combustible
ガイドシーブ	gaido shibu	polea guía
ガソリンエンジン	gasorin enjin	motor de gasolina
原動機	gendouki	motor
ギヤポンプ	giya ponpu	bomba de engranajes
合力	gou ryoku	fuerza resultante
グリース	gurisu	grasa
逆止弁	gyakushi ben	válvula antirretorno
H		
歯止め	hadome	trinquete
配電線	haidensen	distribución de cableado eléctrico
排気バルブ	haiki barubu	exhaust valve
排気行程	haiki koutei	proceso de eliminación de gases de combustión
入るな	hairu na	no entrar
離れろ	hanarero	¡aléjate!
反力	hanryoku	fuerza de reacción
張出幅	haridashi haba	ancho sobresaliente
外すな	hazusu na	¡no remover! / ¡no desconectar!
平衡装置	heikou souchi	dispositivo nivelador
非常停止装置	hijou teishi souchi	dispositivo de paro de emergencia
非常用降下装置	hijou you kouka souchi	dispositivo de descenso en caso de emergencia
非常用ポンプ	hijou you ponpu	bomba de emergencia
飛来崩壊	hirai houkai	caída repentina, colapso
保護帽	hogobou	casco de seguridad
保護具	hogogu	equipo de protección personal
ホイール式	hoiru shiki	sistema rodante
ホイール式走行体	hoiru shiki soukou tai	unidad de traslado rodante
舗装面	hosoumen	superficie pavimentada
方向	houkou	dirección
方向制御弁	houkou seigyo ben	válvula de control direccional

Japanese	Pronunciation	Español
方向転換	houkou tenkan	cambio de dirección
保存期間	hozon kikan	tiempo de almacenado
表面積	hyoumenseki	área de superficie
標章	hyoushou	emblema/Marca de identificación
I		
異物混入	ibutsu konnyu	contaminación
移動	idou	traslado
移動させる	idousaseru	trasladar
異常	ijou	anormalidad
入れるな	ireru na	¡no meter! / ¡no introducir!
J		
地盤	jiban	suelo
地盤の強度	jiban no kyoudo	resistencia del suelo
地盤の支持力	jiban no shijiryoku	capacidad de carga del suelo
自動格納	jidou kakunou	almacenamiento automático
地切り	jigiri	separación al suelo de una carga
事業者	jigyousha	operador de negocios/empleador
軸受	jikuuke	rodamiento de eje
自主点検	jishu tenken	autoinspección
自走	jisou	autopropulsión
自走式	jisou shiki	tipo autopropulsión
潤滑装置	junkatsu souchi	dispositivo de lubricación
潤滑油（エンジンオイル）	junkatsu yu (engin oiru)	aceite lubricante(aceite del motor)
ジャッキ	jyakki	gato/crique
充電電路	jyuuden denro	circuito de carga
重心	jyuushin	centro de gravedad
K		
過荷重	ka kajyu	sobrecarga
過積載	ka sekisai	sobrecargado
過積載規制装置	ka sekisai kisei souchi	dispositivo limitador de carga
下部走行体	kabu soukou tai	unidad de traslado base
鍵	kagi	llave
回転継手	kaiten tsugite	junta rotativa
荷重	kajyuu	carga
坂下側	kakashita gawa	lado inferior de pendiente

Japanese	Pronunciation	Español
火気	kaki	fuego
格納	kakunou	almacenamiento
格納状態	kakunou joutai	estado de almacenamiento
架空電線	kakuu densen	cableado aereo
感電	kanden	electrocución
感電防止	kanden boushi	prevención de electrocución
感電死	kandenshi	muerte por electrocución
官能検査	kannou kensa	inspección visual
慣性	kansei	inercia
干渉防止	kanshou boushi	prevención de interferencia
干渉防止装置	kanshou boushi souchi	dispositivo de prevención de interferencia
傾き	katamuki	inclinación
警報	keihou	alarma
傾斜	keisha	inclinación
傾斜角	keisha kaku	ángulo de inclinación
傾斜地	keishachi	terreno de inclinación
検査表	kensa hyou	hoja de inspección
起伏角度	kifuku kakudo	ángulo de elevación
起伏装置	kifuku souchi	dispositivo de elevación
気泡	kihou	burbuja de aire
起伏下げ作動	kihuku sage sadou	control de elevación y descenso
禁煙	kin en	prohibido fumar
規制	kisei	reglamentaciones
規定	kitei	disposiciones
黒褐色	kokkashoku	marrón negruzco
コネクティングロッド	konekuteingu	barra/varilla de conexión
混合ブーム型	kongou bumu gata	tipo boom mezclado
混入	konnyuu	mezcla
転がす	korogasu	hacer rodar
後輪	kou rin	rueda trasera
公道	koudou	vía pública
降下用バルブ	kouka you barubu	válvula de control de descenso
交換	koukan	intercambio/remplazo
交流	kouryu	corriente alterna
高所作業車	kousho sagyou sha	vehículo de trabajos en elevación
駆動輪	kudou rin	rueda motriz

Japanese	Pronunciation	Español
クラッチ	kuracchi	embrague
クランクシャフト	kuranku shafuto	cigüeñal
繰り返し荷重	kurikaeshi kajyu	carga repetida
クローラ式	kurora shiki	tipo oruga
クローラ式走行体	kurora shiki soukou tai	unidad de traslado tipo oruga
屈折上げ作動	kussetsu age	maniobra articulada de elevación
屈折ブーム型	kussetsu bumu	tipo boom articulado
橋梁作業	kyouryou sagyou	trabajo en puente
急こう配	kyuu koubai	pendiente pronunciada
吸気バルブ	kyuuki barubu	válvula de entrada
吸気行程	kyuuki koutei	proceso de entrada
M		
前下がり	maesagari	inclinación frontal
摩擦	masatsu	fricción
摩擦式ブレーキ	masatsu shiki	freno por fricción
密度	mitsudo	densidad
N		
投げるな	nageru na	¡no arrojar!
内燃機関	nainen kikan	motor de combustion interna
ねじポンプ	neji ponpu	bomba tornillo
燃料フィルタ	nenryou fuiruta	filtro de combustible
燃料装置	nenryou souchi	dispositivo de combustible
燃料タンク	nenryou tanku	tanque de combustible
燃焼行程	nenshou koutei	proceso de combustion
逃げろ	nigero	¡escapar!
のぼるな	noboru na	¡no subir!
乗り移り	noriutsuri	transferirse (de un vehículo a otro)
乗るな	noru na	¡no subirse! / ¡no manejar!
乳白色	nyuuhakushoku	blanco lácteo
O		
オイルクーラ	oiru kura	enfriador de aceite
置く	oku	poner/colocar
落とすな	otosu na	¡no dejar caer!
凹凸	outotsu	desnivel
P		
パスカルの原理	pasukaru no genri	principios de Pascal

Japanese	Pronunciation	Español
ピストン	pisuton	pistón
PTO (Power take Off) 切換操作装置	PTO kirikae souchi	PTO(Power Take Off) dispositivo de control de selección
プラットフォーム	puratto homu	plataforma
プロペラシャフト	puropera shafuto	eje de propela
R		
レバー制御	reba seigyo	palanca de control
劣化	rekka	deterioración
離隔距離	rikaku kyori	distancia de separación
力のつり合い	rikara no tsuriai	balanceo de fuerzas
力点	riki ten	punto de fuerza
力学	rikigaku	mecánica
ロッド	roddo	barra/varilla
漏電	rouden	fuga eléctrica
流量制御弁	ryuuryou seigyo	válvula de control de flujo
流体	ryuutai	fluido
S		
作動油	sadouyu	fluido hidraulico
作動油タンク	sadouyu tanku	tanque de fluido hidraulico
作業半径	sagyou hankei	radio operacional
作業範囲	sagyou hanni	perimetro de trabajo
作業範囲図	sagyou hanni zu	diagrama perimetral de trabajo
作業開始前点検	sagyou kaishi mae tenken	inspección previa al inicio de trabajo
作業計画	sagyou keikaku	plan de trabajo/operaciones

Japanese	Pronunciation	Español
作業者	sagyou sha	operador/trabajador
作業指揮者	sagyou shikisha	líder de operaciones
作業床	sagyou shou	plataforma de trabajo
作業床平衡装置	sagyou shou heikou souchi	dispositivo nivelador de plataforma de trabajo
作業床首振り装置	sagyou shou kubifuri souchi	dispositivo de giro de plataforma de trabajo
作業装置	sagyou souchi	dispositivo de trabajo
サイドブレーキ	saido bureki	freno de mano
最先端部	saisentanbu	parte/punto extremo
最小離隔距離	saishou rikaku	distancia mínima de separación
産業用バッテリー	sangyou you	batería industrial
酸化	sanka	oxidación
さわるな	sawaru na	no tocar
作用点	sayou ten	punto de acción (p.ej. de una palanca)
左右同時	sayuu douji	izquierda-derecha simultáneamente
接地圧	secchiatsu	presión contacto a suelo
接地面	secchimen	área de contacto
静荷重	sei kajyuu	carga estática
整備不良	seibi furyou	falta de mantenimiento
制動距離	seidou kyori	distancia de frenado
制動装置	seidou souchi	dispositivo de frenado
性状試験	seijou shiken	testeo de propiedades
積載	sekisai	carga
積載荷重	sekisai souchi	carga acumulada
旋回	senkai	rotación
旋回中心	senkai chuushin	centro de rotación
旋回装置	senkai souchi	dispositivo de rotación
剪定作業	sentei sagyou	trabajo de poda
車間距離	shakan kyori	distancia-espacio entre vehículos
車高	shakou	altura de vehículo
斜面	shamen	pendiente

Japanese	Pronunciation	Español
車両管理者	sharyou kanri sha	administrador de vehículos
車体傾斜角規制装置	shatai keisha kaku antei souchi	dispositivo regulador de inclinación de carrocería
支点	shi ten	punto de soporte
敷板	shiki ita	tablón de piso provisorio
閉める	shimero	cerrar
締める	shimeru	abrochar
伸縮ブーム型	shinshuku bumu gata	tipo boom telescópico
シリンダ	shirinnda	cilindro
質量	shitsuryou	masa
使用しろ	shiyo shiro	uso
所定の場所	shotei no basho	lugar designado
障害物	shougaibutsu	obstáculo
衝撃荷重	shougeki kajyu	impacto de carga
昇降装置	shoukou souchi	dispositivo elevador
集中荷重	shuuchuu kajyu	carga concentrada
周波数	shuuha suu	frecuencia
ソレノイドコントロールバルブ	sorenoido kontororu barubu	válvula de control solenoid(electroválvula)
送電線	soudensen	tendido eléctrico
操縦装置	soujyuu souchi	dispositivo de control
走行警報装置	soukou keihou souchi	dispositivo de alerta de desplazamiento
走行姿勢	soukou shisei	postura de desplazamiento
走行装置	soukou souchi	dispositivo de desplazamiento
騒音	souon	ruido
操作レバー	sousa reba	palanca de operación
操作装置	sousa souchi	dispositivo de operación
滑らす	suberasu	hacer patinar/deslizarse
(スイッチを) 切るな	(suicchi wo) kiru na	¡no apagar! (el interruptor)
垂直昇降型高所作業車	suichoku shoukou gata kousho sagyou sha	plataforma de trabajos en elevación, tipo elevador vertical
垂線	suisen	línea perpendicular

Japanese	Pronunciation	Español
スプロケット	supurokketo	piñón
T		
(タバコ) 吸うな	(tabako) suu na	¡no fumar! (cigarrillos)
立入禁止	tachi iri kinshi	prohibida la entrada
単動形シリンダ	tandoukei shirinda	cilindro de acción simple
単位体積当たり	tanni taiseki atari	por unidad de volúmen
倒す	taosu	voltear/derribar
定期自主検査	teiki jishu kensa	autoinspección periódica
定期検査	teiki kensa	inspección peróodica
底面	teimen	base de fondo
底面積	teimenseki	área de base
停止	teishi	parar/detenerse
点検表	teken hyou	lista de inspección
点検しろ	tenken shiro	¡inspeccionar!
点検・整備	tenken・seibi	inspección・mantenimiento
転倒	tentou	caída
飛び降りるな	tobioriru na	¡no bajar de un salto!
特殊形シリンダ	tokushukei	cilindro de tipo especial
特定自主検査	tokutei jishu kensa	autoinspección específica
止まれ	tomare	¡parar! / ¡detenerse!
トラック式	torakku shiki	tipo camión
トラック式走行体	torakku shiki soukou tai	unidad de desplazamiento tipo camión
通れ	tore	pase
取扱説明書	toriatsukai setsumei sho	manual de instrucciones
搭乗者	toujou sha	pasajero
継手	tsugite	junta
墜落	tsuiraku	caída
使え	tsukae	se puede usar
つかむな	tsukamu na	¡no agarrarse!
つり上げ荷重	tsuriage kajyu	carga de elevación
通電電流	tsuuden denryuu	corriente eléctrica
通電時間	tsuuden jikan	tiempo de electrificación
通電経路	tsuuden keiro	trayectoria de flujo eléctrico
U		
動かす	ugokasu	mover

Japanese	Pronunciation	Español
運転者	untēn sha	operador/conductor
ウォーム歯車	uomu haguruma	engranaje sinfín
W		
ワイヤーロープ (チェー)	waiya ropu (chen)	cuerda metálica (cadena)
Y		
矢印	yajirushi	flecha
養生	youjou	revestimiento
要求性能墜落制止器具	youkyuu seinou tsuiraku seishi kigu	equipo de detención por caída de performance requerida
用途外使用	youto gai shiyō	uso fuera de servicio
油圧	yuatsu	presión hidráulica
油圧発生装置 (ポン プ)	yuatsu hassei souchi (ponpu)	Dispositivo (bomba) generador de presión hidráulica
油圧回路	yuatsu kairo	circuito hidráulico
油圧駆動装置 (アクチュ エータ)	yuatsu kudou souchi (akuchueta)	dispositivo accionador hidráulico (actuador)
油圧モータ	yuatsu mota	motor hidráulico
油圧ポンプ	yuatsu ponpu	bomba hidráulica
油圧制御装置 (バル ブ)	yuatsu seigyo souchi (barubu)	dispositivo de control hidráulico (vá lvula)
油圧シリンダ	yuatsu shirinda	cilindro hidráulico
油圧装置	yuatsu souchi	dispositivo hidráulico
Z		
前輪	zen rin	rueda delantera
絶縁	zetsuen	bloqueo de flujo (eléctrico)
絶縁用防護具	zetsuen you bougogu	equipo preventivo contra bloqueo de flujo
絶縁用防具	zetsuen you bougu	material de prevención contra bloqueo de flujo
絶縁用保護具	zetsuen you hogoogu	equipo de protección contra bloqueó de flujo

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
1	PTO (Power take Off) 切換操作装置	PTO kirikae souchi	PTO(Power Take Off) dispositivo selector
2	アウトリガー	autoriga	estabilizador
3	アウトリガーアーム	autoriga amu	brazo estabilizador
4	アウトリガーインターロック装置	autoriga inta rokku souchi	dispositivo de interbloqueo de estabilizadores
5	アウトリガースライド	autoriga suraido	desplazamiento de estabilizador
6	アウトリガーフロート	autoriga furoto	flotante de estabilizador
7	上げる	ageru	elevantar/elevar
8	開けるな	akeru na	¡no abrir!
9	圧縮行程	asshuku koutei	proceso de compresión
10	圧力	atsuryoku	presión
11	圧力制御弁	atsuryoku seigyō ben	válvula de control de presión
12	あぶない	abunai	¡peligro!
13	泡立ち	awadachi	espumar
14	安全装置	anzen souchi	dispositivo de seguridad
15	安全弁	anzenben	válvula de seguridad
16	安全離隔距離	anzen rikaku kyori	distancia perimetral segura
17	安定	antei	estabilidad
18	異常	ijou	anormalidad
19	移動	idou	traslado
20	移動させる	idousaseru	trasladar
21	異物混入	ibutsu konnyu	contaminación
22	入れるな	ireru na	¡no introducir! / ¡no meter!
23	ウォーム歯車	uomu haguruma	engranaje sin fin
24	動かす	ugokasu	mover
25	運転者	untensha	operador/conductor
26	エアブリーザ	eaburiza	respirador de aire
27	壊死	eshi	necrosis
28	エンジン	enjin	motor
29	オイルクーラ	oiru kura	enfriador de aceite
30	凹凸	outotsu	desnivel
31	置く	oku	poner/colocar
32	落とすな	otosu na	no dejar caer
33	回転継手	kaiten tsugite	junta rotativa
34	ガイドシーブ	gaido shibu	polea guía
35	過荷重	ka kajyu	sobrecarga
36	火気	kaki	fuego
37	鍵	kagi	llave
38	架空電線	kakuu densen	cable aéreo
39	格納	kakunou	almacenamiento
40	格納状態	kakunou joutai	estado de almacenamiento
41	荷重	kajyuu	carga
42	過積載	ka sekisai	sobrecarga
43	過積載規制装置	ka sekisai kisei souchi	dispositivo limitador de sobrecarga
44	ガソリンエンジン	gasorin enjin	motor de gasolina
45	傾き	katamuki	inclinación
46	ガバナ	gabana	dispositivo de control de inyección de combustible
47	下部走行体	kabu soukou tai	unidad de traslado base
48	干渉防止	kanshou boushi	prevención de interferencia
49	干渉防止装置	kanshou boushi souchi	dispositivo de prevención de interferencia
50	慣性	kansei	inercia
51	感電	kanden	descarga eléctrica
52	感電死	kandenshi	muerte por descarga eléctrica
53	感電防止	kanden boushi	prevención de descargas eléctricas
54	官能検査	kannou kensa	inspección visual
55	規制	kisei	reglamentaciones
56	規定	kitei	disposiciones
57	起伏角度	kifuku kakudo	ángulo de elevación
58	起伏下り作動	kihuku sage souchi	control de ascenso y descenso
59	起伏装置	kifuku souchi	dispositivo de ascenso
60	気泡	kihō	burbuja de aire
61	逆止弁	gyakushi ben	válvula antirretorno
62	ギヤポンプ	giya ponpu	bomba de engranaje

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
63	吸気行程	kyuuki koutei	proceso de entrada
64	吸気バルブ	kyuuki barubu	válvula de entrada
65	急こう配	kyuu koubai	pendiente pronunciada
66	橋梁作業	kyouryou sagyou	trabajo en puente
67	禁煙	kin en	prohibido fumar
68	屈折上げ作動	kusetsu age souchi	articulación
69	屈折ブーム型	kusetsu bumu gata	maniobra articulada de elevación
70	駆動輪	kudou rin	rueda motriz
71	クラッチ	kuracchi	embrague
72	クランクシャフト	kuranku shafuto	cigüeñal
73	グリース	gurisu	grasa
74	繰り返し荷重	kurikaeshi kajyu	carga repetida
75	クローラ式	kurora shiki	tipo Oruga
76	クローラ式走行体	kurora shiki soukou tai	unidad de traslado tipo oruga
77	黒褐色	kokkashoku	marrón negruzco
78	傾斜	keisha	inclinación
79	傾斜角	keisha kaku	ángulo de inclinación
80	傾斜地	keishachi	terreno de inclinación
81	警報	keihou	alarma
82	検査表	kensa hyou	hoja de inspección
83	原動機	gendouki	motor
84	降下用バルブ	kouka you barubu	válvula de control de descenso
85	交換	koukan	intercambio
86	高所作業車	kousho sagyou sha	vehículo de trabajos en elevación
87	公道	koudou	vía pública
88	交流	kouryu	corriente alternada
89	合力	gou ryoku	fuerza resultante
90	後輪	kou rin	rueda trasera
91	コネクティングロッド	konekuteingu rododo	barra/varilla de conexión
92	転がす	korogasu	hacer rodar
93	混合ブーム型	kongou bumu gata	tipo boom mixto
94	混入	konnyuu	mezclado
95	最小離隔距離	saishou rikaku kyori	distancia mínima de separación
96	最先端部	saisentanbu	extremo
97	サイドブレーキ	saido bureki	freno de mano
98	坂下側	kakashita gawa	lado inferior de pendiente
99	作業開始前点検	sagyou kaishi mae tenken	inspección previa al inicio de trabajo
100	作業計画	sagyou keikaku	plan de trabajo
101	作業指揮者	sagyou shikisha	líder de operaciones
102	作業者	sagyou sha	operador/trabajador
103	作業装置	sagyou souchi	dispositivo de trabajo
104	作業範囲	sagyou hanni	perímetro de trabajo
105	作業範囲図	sagyou hanni zu	diagrama perimetral de trabajo
106	作業半径	sagyou hankei	radio de trabajo
107	作業床	sagyou shou	plataforma de trabajo
108	作業床首振り装置	sagyou shou kubifuri souchi	dispositivo de giro de plataforma de trabajo
109	作業床平衡装置	sagyou shou heikou souchi	dispositivo nivelador de plataforma de trabajo
110	作動油	sadouyu	fluido hidráulico
111	作動油タンク	sadouyu tanku	tanque de fluido hidráulico
112	左右同時	sayuu douji	izquierda-derecha simultáneamente
113	作用点	sayou ten	punto de acción (p.ej. de una palanca)
114	さわるな	sawaru na	¡no tocar!
115	酸化	sanka	oxidación
116	産業用バッテリー	sangyou you batteri	batería industrial
117	敷板	shiki ita	tablón de piso provisorio
118	事業者	jigyou sha	operador de negocios/empleador
119	地切り	jigiri	separación al suelo de una carga
120	軸受	jikuuke	rodamiento de eje
121	自主点検	jishu tenken	autoinspección
122	自走	jisou	autopropulsión
123	自走式	jisou shiki	tipo autopropulsión
124	質量	shitsuryou	masa

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
125	支点	shi ten	punto de soporte
126	自動格納	jidou kakunou	almacenamiento automático
127	地盤	jiban	suelo
128	地盤の強度	jiban no kyoudo	resistencia del suelo
129	地盤の支持力	jiban no shijiryoku	capacidad de carga del suelo
130	締める	shimeru	abrochar
131	閉める	shimero	cerrar
132	車間距離	shakan kyori	distancia/espacio entre vehículos
133	車高	shakou	altura del vehículo
134	車体傾斜角規制装置	shatai keisha kaku antei souchi	dispositivo regulador de inclinación de carrocería
135	ジャッキ	jyakki	gato/crique
136	斜面	shamen	pendiente
137	車両管理者	sharyou kanri sha	administrador de vehículos
138	重心	jyuushin	centro de gravedad
139	集中荷重	shuuchuu kajyu	carga concentrada
140	充電回路	jyuuden denro	circuito de recarga
141	周波数	shuuha suu	frecuencia
142	潤滑装置	junkatsu souchi	dispositivo lubricador
143	潤滑油（エンジンオイル）	junkatsu yu (engin oiru)	lubricante
144	障害物	shougaibutsu	obstáculos
145	衝撃荷重	shougeki kajyu	impacto de carga
146	昇降装置	shoukou souchi	dispositivo elevador
147	使用しろ	shiyo shiro	uso
148	所定の場所	shotei no basho	lugar designado
149	シリンダ	shirinnda	cilindro
150	伸縮ブーム型	shinshuku bumo gata	tipo boom telescópico
151	（スイッチを）切るな	(suicchi wo) kiru na	no apagar (el interruptor)
152	垂線	suisen	línea perpendicular
153	垂直昇降型高所作業車	suichoku shoukou gata kousho sagyou sha	plataforma de trabajos en elevación, tipo elevador vertical
154	スプロケット	supurokketo	piñón
155	滑らす	suberasu	hacer patina/deslizarse
156	静荷重	sei kajyuu	carga estática
157	性状試験	seijou shiken	testeo de propiedades
158	制動距離	seidou kyori	distancia de frenado
159	制動装置	seidou souchi	dispositivo de frenado
160	整備不良	seibi furyou	falta de mantenimiento
161	積載	sekisai	carga
162	積載荷重	sekisai souchi	carga acumulada
163	絶縁	zetsuen	bloqueo de flujo (eléctrico)
164	絶縁用防具	zetsuen you bougu	material de prevención contra el bloqueo de flujo
165	絶縁用防護具	zetsuen you bougogu	equipo preventivo contra bloqueo de flujo
166	絶縁用保護具	zetsuen you hogogu	equipo de protección contra bloqueo de flujo
167	接地圧	secchiatsu	presión contacto a suelo
168	接地面	secchimen	área de contacto
169	旋回	senkai	rotación
170	旋回装置	senkai souchi	dispositivo de rotación
171	旋回中心	senkai chuushin	centro de rotación
172	剪定作業	sentei sagyou	trabajo de poda
173	前輪	zen rin	rueda delantera
174	騒音	souon	ruido
175	走行警報装置	soukou keihou souchi	dispositivo de alerta de desplazamiento
176	走行姿勢	soukou shisei	postura de desplazamiento
177	走行装置	soukou souchi	dispositivo de desplazamiento
178	操作装置	sousa souchi	dispositivo operacional
179	操作レバー	sousa reba	palanca de operación
180	操縦装置	soujyuu souchi	dispositivo de control
181	送電線	soudensen	tendido eléctrico
182	ソレノイドコントロールバルブ	sorenoido kontororu barubu	válvula de control solenoid (electroválvula)
183	（タバコ）吸うな	(tabako) suu na	¡no fumar! (cigarillos)
184	倒す	taosu	voltear/derrivar
185	立入禁止	tachi iri kinshi	prohibida la entrada
186	ダメ	dame	¡no! / ¡no está permitido!

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
187	単位体積当たり	tanni taiseki atari	por unidad de volúmen
188	段差	dansa	desnivel
189	単動形シリンダ	tandoukei shirinda	cilindro de acción simple
190	力	chikara	fuerza
191	力の合成	chikara no gousei	composición de fuerzas
192	力の三要素	chikara no san youso	3 elementos de la fuerza
193	力のつり合い	rikara no tsuriai	balanceo de fuerzas
194	力の分解	chikara no bunkai	decomposición de fuerzas
195	力のモーメント	chikara no momento	momento de fuerza
196	蓄電池（バッテリー）	chiku denchi(batteri)	batería de almacenamiento (batería)
197	地質強度	chishitsu kyoudo	fuerza geológica
198	致命的	chimei teki	mortal
199	駐車ブレーキ	chuusha bureki	freno de estacionamiento
200	直流	chokuryu	corriente directa
201	直角	chokkaku	ángulo recto
202	墜落	tsuiraku	Caída
203	通電経路	tsuuden keiro	trayectoria del flujo eléctrico
204	通電時間	tsuuden jikan	duración de flujo eléctrico
205	通電電流	tsuuden denryuu	corriente eléctrica
206	使え	tsukae	se puede usar
207	つかむな	tsukamu na	¡no agarrarse!
208	継手	tsugite	junta
209	つり上げ荷重	tsuriage kajyu	carga de elevación
210	ディーゼルエンジン	deizeru enjin	motor diesel
211	定期検査	teiki kensa	inspección periódica
212	定期自主検査	teiki jishu kensa	autoinspección periódica
213	停止	teishi	parar/detenerse
214	底面	teimen	base de fondo
215	底面積	teimenseki	área de base
216	デフ（デフアレンシャル）	defu (deifuarensharu)	dif (diferencial)
217	電気ショック	denki shokku	descarga(shock) eléctrico
218	電気制御	denki seigyo	control eléctrico
219	電気抵抗	denki teikou	resistencia eléctrica
220	電撃	dengeki	descarga(shock) eléctrico
221	電源	dengen	fuelle de energía
222	点検・整備	tenken・seibi	inspección・mantenimiento
223	点検しろ	tenken shiro	¡inspeccionar!
224	点検表	teken hyou	lista de inspección
225	電磁比例制御	denji hirei seigyo	control electromagnético proporcional
226	転倒	tentou	caída
227	電動機（モータ）	dendouki(mota)	motor eléctrico (motor)
228	動荷重	dou kajyuu	carga dinámica
229	搭乗者	toujou sha	pasajero
230	動力	douryoku	potencia/fuerza
231	動力伝達装置	douryoku dentatsu souchi	dispositivo de transmisión de fuerza
232	通れ	tore	pasar
233	特殊形シリンダ	tokushukei shirinda	cilindro tipo especial
234	特定自主検査	tokutei jishu kensa	autoinspección específica
235	独立	dokuritsu	independiente
236	飛び降りるな	tobioriru na	¡no bajar de un salto!
237	止まれ	tomare	¡parar! /¡detenerse!
238	トラック式	torakku shiki	tipo camión
239	トラック式走行体	torakku shiki soukou tai	vehículo tipo camión
240	取扱説明書	toriatsukai setsumeishi	manual de instrucciones
241	内燃機関	nainen kikan	motor de combustión interna
242	投げるな	nageru na	¡no arrojar!
243	逃げろ	nigero	¡escapar!
244	乳白色	nyuuhakushoku	blanco lácteo
245	ねじポンプ	neji ponpu	bomba tornillo
246	燃焼行程	nenshou koutei	proceso de combustión
247	燃料装置	nenryou souchi	dispositivo de combustible
248	燃料タンク	nenryou tanku	tanque de combustible

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
249	燃料フィルタ	nenryou fuiruta	filtro de combustible
250	のぼるな	noboru na	¡no subir!
251	乗り移り	noritsuri	transbordo
252	乗るな	noru na	¡no subirse! / ¡no manejar!
253	排気行程	haiki koutei	proceso de eliminación de gases de combustión
254	排気バルブ	haiki barubu	válvula de escape
255	配電線	haidensen	distribución de líneas
256	入るな	hairu na	no entrar
257	爆発行程	bakuhatsu koutei	proceso de explosión
258	バケツ	baketto	balde/cubeta
259	パスカルの原理	pasukaru no genri	principio de Pascal
260	バスケット	basuketto	canasta/cesto
261	外すな	hazusu na	¡no remover! / ¡no desconectar
262	歯止め	hadome	trinquete
263	離れろ	hanarero	¡alejarse!
264	張出幅	haridashi haba	ancho sobresaliente
265	反力	hanryoku	contrafuerza
266	非常停止装置	hijou teishi souchi	dispositivo de parada de emergencia
267	非常用降下装置	hijou you kouka souchi	dispositivo de descenso en caso de emergencia
268	非常用ポンプ	hijou you ponpu	bomba de emergencia
269	ピストン	pisuton	pistón
270	標章	hyoushou	emblema/marca de identificación
271	表面積	hyoumenseki	área de superficie
272	飛来崩壊	hirai houkai	caída repentina, colapso
273	ブーム	bumu	boom
274	ブーム型高所作業車	bumu gata kousho sagyou sha	vehículo de trabajo en elevación tipo Boom
275	ブーム作動規制装置	bumu sadou kisei souchi	dispositivo de control operacional boom
276	負荷	fuka	carga
277	複動形シリンダ	fukudoukei shirinda	cilindro de acción múltiple
278	フットブレーキ	futto bureki	pie de freno
279	フットペダル	futto pedaru	pedal
280	踏むな	fumu na	¡no pisar!
281	プラットフォーム	puratto homu	plataforma
282	フランジヤポンプ	furanjya ponpu	bomba de reducción
283	ブレーキ	bureki	freno
284	フロート	furoto	flotante
285	プロペラシャフト	puopera shafuto	eje de propela
286	噴射ノズル	funsha nozuru	boca/pico inyector
287	噴射ポンプ	funsha ponpu	bomba inyectora
288	分布荷重	bunnpu kajyu	carga distribuida
289	分力	bun ryoku	componente de fuerza
290	平衡装置	heikou souchi	dispositivo nivelador
291	ベーンポンプ	ben ponpu	bomba de paletas
292	ホイール式	hoiru shiki	sistema rodante
293	ホイール式走行体	hoiru shiki soukou tai	unidad de traslado rodante
294	防具	bougu	equipo protector
295	方向	houkou	dirección
296	方向制御弁	houkou seigyō ben	válvula de control direccional
297	方向転換	houkou tenkan	cambio de dirección
298	保護具	hogogu	equipo de protección
299	保護帽	hogobou	casco de seguridad
300	舗装面	hosoumen	superficie pavimentada
301	保存期間	hozon kikan	tiempo de almacenaje
302	前下がり	maesagari	inclinación frontal
303	摩擦	masatsu	fricción
304	摩擦式ブレーキ	masatsu shiki bureki	freno por fricción
305	密度	mitsudo	densidad
306	矢印	yajirushi	flecha
307	油圧	yuatsu	presión hidráulica
308	油圧回路	yuatsu kairo	circuito hidráulico
309	油圧駆動装置 (アクチュエータ)	yuatsu kudou souchi (akuchueta)	dispositivo hidráulico accionador(actuador)
310	油圧シリンダ	yuatsu shirinda	cilindro hidráulico

Aerial work platform vehicle operation skill training practical glossary

No.	Japanese	Pronunciation	Español
311	油圧制御装置 (バルブ)	yuatsu seigyo souchi (barubu)	válvula de control hidráulico
312	油圧装置	yuatsu souchi	dispositivo hidráulico
313	油圧発生装置 (ポンプ)	yuatsu hassei souchi (ponpu)	generador(bomba) de presión hidráulico
314	油圧ポンプ	yuatsu ponpu	bomba hidráulica
315	油圧モータ	yuatsu mota	motor hidráulico
316	要求性能墜落制止器具	youkyuu seinou tsuiraku seishi kigu	equipo de detención por caída de performance requerida
317	養生	youjou	revestimiento
318	用途外使用	youto gai shiyou	uso fuera de servicio
319	離隔距離	rikaku kyori	distancia de separación
320	力学	rikigaku	mecánica
321	力点	riki ten	punto de fuerza
322	流体	ryuutai	fluido
323	流量制御弁	ryuuryou seigyo ben	válvula de control de flujo
324	劣化	rekka	deterioro
325	レバー制御	reba seigyo	control de nivel
326	漏電	rouden	fuga eléctrica
327	ロッド	roddo	barra/varilla
328	ワイヤーロープ (チェーン)	waiya ropu (chen)	cuerda cable (cadena)